

**National Capital Ski Club
'Quick Turns' – 29 Oct 2013**

- 1. Last Chance for Early Bird Tremblant Lift Tickets - \$54.50 vs \$93.55
- 2. Club Kick Off and Wind Down – Tremblant, 04-12 Jan 2014 and 01-07 Apr 2014
- 3. Group Lesson Discounts (20-40%)

1. Last Chance for Early Bird Tremblant Lift Tickets - \$54.50 vs \$93.55

Early Bird Mont Tremblant lift tickets are available to Club members for \$54.50 (taxes in) vs \$93.55 at the mountain, but must be ordered AND PAID FOR **nl**t 30 Oct 2013.

Please note: our tickets have no blackout dates, are fully transferable and can be used up to 05 Dec 2014. All tickets **MUST BE PICKED UP** at club office or AGM. You will be notified when your order is ready for pick-up.

Ticket order forms are available on our website:

<http://www.ncskiclub.ca/tickets.html>

If you experience difficulty viewing our links, please copy the link and paste into your browser address bar, and if any asterisks appear in the address, please remove them first. We apologize for any inconvenience.

2. Club Kick Off and Wind Down – Tremblant, 04-12 Jan 2014 and 01-07 Apr 2014

The Tremblant member Kick Off with half price hillside accommodation has been planned for 04-12 Jan 2014, up to eight days - not just the weekend! For planning purposes (for Tremblant lift ticket purchases), the Wind Down is scheduled for 01-07 Apr 2014.

Accommodation is at Le Sommet des Neiges, 4-star property located closest to the Gondola in the Pedestrian Village. All suites have fully equipped kitchens, fireplaces, ski lockers and access to fitness room, outdoor hot tub (bring your bathing suit) sauna, and both kids and teens game rooms complete with pool table.

**Club de ski de la capitale nationale
« Quick Turns » - 29 oct. 2013**

- 1. Dernière chance pour des billets de remontée pré-saison du Mont Tremblant - 54.50 \$ vs 93.55 \$
- 2. Lancement et fin de la saison pour le Club au Mont Tremblant — du 4 au 12 janv. 2014 et du 1^{er} au 7 avr. 2014
- 3. Rabais de 20 à 40 %s pour les leçons en groupe

1. Dernière chance pour des billets de remontée pré-saison du Mont Tremblant - 54.50 \$ vs 93.55 \$

Les billets pré-saison du Mont Tremblant sont disponibles aux membres du Club pour 54.50 \$ (taxes incluses) vs 93.55 \$ à la montagne, mais ils doivent ÊTRE **COMMANDÉS ET PAYÉS au plus tard le 30 octobre 2013.**

Veillez prendre note : nos billets peuvent être utilisés tous les jours de la saison 2013 sans restriction. Ils sont entièrement transférables et peuvent être utilisés jusqu'au 5 décembre 2014. Vous **DEVEZ VENIR** au bureau du Club ou à l'AGA pour prendre possession de vos billets. Vous serez avisé, lorsque votre commande sera prête.

Le formulaire de commande de billets est disponible sur notre site Web : http://www.ncskiclub.ca/tickets_f.html

Si vous éprouvez des difficultés en affichant nos liens, veuillez copier le lien dans la barre d'adresse de votre navigateur et s'il y a des astérisques, veuillez les supprimer. Nous nous excusons pour tout inconvénient.

2. Lancement et fin de la saison pour le Club au Mont Tremblant — du 4 au 12 janv. 2014 et du 1^{er} au 7 avr. 2014

Le lancement la saison de ski au Mont Tremblants pour les membres du Club, avec hébergement à moitié prix sur le flanc de la montagne, est prévu pour le 4 au 12 janv. 2014, jusqu'à huit jours — pas seulement une fin de semaine! Pour fin de planification (pour les achats de billet de ski du Mont Tremblant), la fin de la saison est prévue pour le 1^{er} au 7 avr. 2014.

L'hébergement sera au Sommet des Neiges, un établissement à quatre étoiles, qui est situé le plus près de la télécabine, dans le village piétonnier. Toutes les suites ont une cuisine bien équipée, un foyer, et un casier à skis, et permettent l'accès à une salle d'exercices, un bain tourbillon extérieur (apportez votre maillot de bain), un sauna, ainsi qu'à deux salles de jeux, une pour les jeunes et une avec table de billard pour les adolescents.

SOMMET DES NEIGES	Rate/night/unit		Tarif/nuit/unité		SOMMET DES NEIGES
	Jan 4, 5 janv.	Jan 6, 7, 8, 9, 10 janv.	Jan 11, 12 janv.	Jan 11, 12 janv.	
One bedroom suite	200\$	140\$	185\$	185\$	Suite d'une chambre à coucher
Two bedrooms suite – 2 beds	295\$	190\$	255\$	255\$	Suite de deux chambres à coucher – 2 lits
Two bedrooms suite – 3 beds	295\$	190\$	255\$	255\$	Suite de deux chambres à coucher – 3 lits
Three bedrooms suite	385\$	258\$	375\$	375\$	Suite de trois chambres à coucher

NOTE:

- Price is per suite – NOT per person (taxes NOT included). Suites are large with at least one pull out sofa bed in each.
- Minimal booking is two nights.
- E-mail pr@ncskiclub.ca for booking details.

REMARQUES :

- Le tarif est par suite – non par personne (taxes en sus). Les suites sont grandes, avec au moins un canapé-lit dans chaque unité.
- Chaque réservation est un minimum de deux nuitées.
- Afin d'obtenir l'information pour réserver, faites parvenir un courriel à : pr@ncskiclub.ca.

3. Group Lesson Discounts (20-40%)

While the due date has passed to register for lesson packages with Camp Fortune - National Capital Ski Club members have until 30 Nov 2013 to book discounted group ski lesson packages with Calabogie, Mont Ste Marie, Vorlage, Pakenham, Mont Cascades, and Edelweiss.

Lessons are to be booked directly with the respective hills - noting your membership with the National Capital Ski Club (to be verified with your membership card).

Price details at

<http://www.ncskiclub.ca/lessons.html>

If you experience difficulty viewing our links, please copy the link and paste into your browser address bar, and if any asterisks appear in the address, please remove them first. We apologize for any inconvenience.

Please do not reply to this email - Send your applications and forms, or general questions to: National Capital Ski Club, Uplands (Bldg 467), 200 De Niverville Pvt, Ottawa, ON, K1A 0K2 or by email to: office@ncskiclub.ca

Monna-Leigh McElveny
Public Relations
National Capital Ski Club
pr@ncskiclub.ca

Note: to be removed from this list please contact pr@ncskiclub.ca

3. Rabais de 20 à 40 %s pour les leçons en groupe

Malgré que l'échéance pour l'inscription aux forfait de leçons de ski au Camp Fortune, les membres du Club de ski de la capitale nationale ont jusqu'au 30 nov. 2013 pour s'inscrire à des forfait de leçons de ski en groupe à Calabogie, Mont Ste-Marie, Vorlage, Pakenham, Mont Cascade et Edelweiss.

Vous devez vous inscrire directement avec le centre de ski respectif et indiquer que vous êtes membre du Club de ski de la capitale nationale (ce qui sera vérifié contre votre carte de membre).

Veuillez consulter notre site web pour les tarifs :

http://www.ncskiclub.ca/lessons_f.html.

Si vous éprouvez des difficultés en affichant nos liens, veuillez copier le lien dans la barre d'adresse de votre navigateur et s'il y a des astérisques, veuillez les supprimer. Nous nous excusons pour tout incon vénient.

Veuillez ne pas répondre à ce courriel -Envoyez vos demandes et formulaires ou des questions générales au : Club de ski de la capitale nationale, Uplands (Édifice 467), 200, privé De Niverville, Ottawa, ON, K1A 0K2 ou par courriel à : office@ncskiclub.ca

Monna-Leigh McElveny
Relations publiques
Club de Ski de Capital national
PR@ncskiclub.ca

Note : pour être retiré de cette liste, veuillez communiquer avec PR@ncskiclub.ca